

Chers Utilisateurs,

Nous sommes actuellement dans une période de transition, puisque, il y a quelques jours, notre service d'Interprétariat en milieu social s'est scindé du CIRÉ (Coordination et Initiatives pour et avec les Réfugiés et Etrangers), pour devenir une asbl autonome, le **SeTIS BXL (Service de Traduction et d'Interprétariat en milieu Social Bruxellois)**.

Cette autonomisation a été validée par un acte de scission, lequel a été signé par le Conseil d'administration du CIRÉ et celui du SeTIS BXL à la date du 15 décembre 2009.

Pourquoi cette autonomisation ? Elle fait partie intégrante d'une stratégie débutée en 2004 dont le but est de définir et développer le secteur de l'Interprétariat en milieu social. Dans ce cadre, cette autonomisation doit à terme conduire à la reconnaissance et à un meilleur financement de ce secteur par les pouvoirs subsidiaires.

Mais qu'est ce que ce changement de statut implique pour vous, utilisateur ? Bien entendu, vous allez devoir vous habituer à notre nouveau nom... « SeTIS BXL » et, dans un futur proche, à une nouvelle adresse pour notre siège social (nous sommes en recherche de nouveaux locaux). Un nouveau site Internet doit voir le jour très prochainement ; nous vous en communiquerons également son adresse dès qu'il sera opérationnel. En attendant, vous pourrez continuer à trouver toutes les informations utiles, sur le site du CIRÉ (www.cire.be). Pour ceux d'entre vous qui profitent de subsides particuliers, tels que les enveloppes communales, pas de souci, elles seront simplement transférées sur la nouvelle asbl.

Et pour réserver les interprètes ... Pour réserver un interprète, pas de changement, vous composez le **02 609 51 80** et vous donnez à nos opérateurs votre code utilisateur qui reste identique.

Et les tarifs ... Nos tarifs restent les mêmes.

Plus de questions ... Si vous avez des questions concernant tous ces changements, n'hésitez pas à contacter notre responsable du contact utilisateurs, **Catherine ELIAS** au **02 609 51 83**. Elle se fera un plaisir de répondre à vos interrogations.

Bien cordialement

Toute l'équipe du SeTIS BXL